

# Un recuerdo de Japón Un desafío al Examen de Proficiencia en Japones!



Para todos aquellos que disfrutaron su vida en Japón. En este mes, enfoquemonos en el idioma japonés. Como un recuerdo de Japón, que tal si te llevas a casa un certificado de proficiencia en japonés? Las clases de japonés en las dos ciudades y un pueblo, ayudan a preparar a los estudiantes para el difícil examen. Te invitamos a que intentes el examen el próximo año. No hay mejor oportunidad para revisar tus avances en el idioma japonés. Inténtalo!

**Q** A quienes esta dirigido el Examen de Proficiencia en Japonés (JLPT en ingles)?

**A** Este examen esta diseñado para todos aquellos cuya lengua maternal no es el japonés. Sirve para comprobar el nivel de conocimientos y reconocerlo oficialmente.

**Q** Que clase de organizacion provee el JLPT?

**A** En Japón, la Fundacion de Servicios de Intercambio Educativo esta a cargo. En el extranjero la Japan Foundation que esta apoyada por las instituciones locales y un numero muy grande de personas lo presentan. (En Taiwan, la Asociacion de Intercambio de la Fundacion Japon, esta a cargo)

**Q** Cuantas veces al año se puede presentar este JLPT?

**A** Una sola vez al año. Este año sera el 2 de diciembre, aunque el periodo para solicitar ya se cerró. A partir de ahora tienes un año completo para prepararte para el próximo examen.

**Q** Donde puedo presentar el JLPT?

**A** En el año 19 de Heisei, el JLPT se dará en 21 lugares en todo Japon, desde Hokkaido hasta Okinawa. En Saitama, puedes tener el JLPT en Saitama University. Recibiras mas informacion cuando te inscribas para el examen.

**Q** Como puedo solicitar el JLPT?

**A** Primero ocupas una solicitud. Cada año en julio, la puedes encontrar a la venta en las librerias y cuesta ¥ 500. El costo del examen es de ¥ 5,500 impuesto incluido.

**Q** Cuantos niveles de proficiencia tiene el JLPT?

**A** Tiene cuatro, desde principiantes o nivel 1 hasta avanzados o nivel 4. En cada nivel, el examen se divide en 3 secciones: kanji • vocabulario, comprension y lectura • gramatica. El tiempo de duracion depende del nivel: Nivel 4 – 100 mins, Nivel 3 – 140 mins, Nivel 2 – 145 mins, Nivel 1 – 180 mins. El score total de todos los niveles es 400. Lo pasas con mas del 60% niveles 2, 3 y 4 y mas del 70% para el nivel 1.

**Q** Donde puedo obtener mas informacion detallada?

**A** Tus preguntas dirijelas aqui:  
Foundation; Japan Educational Exchanges and Services JLPT Section, Test Division  
Tel: **03(5454)5577**

En varios idiomas. No lo dude y llamenos, podemos ayudar.

● Fujimino International Cultural Exchange Centre enseña clases de japonés y prepara para el JLPT. Para mas informacion contacte a FICEC.

[www.ficec.jp/foreign/](http://www.ficec.jp/foreign/)

● “Information Fujimino” esta disponible en el internet.



### ”Child Dial 110 House”

Banderines triangulares amarillos abundan por doquier. Son el simbolo de de “Child Dial 110 House”. Este sistema es para asegurar la “seguridad” de los niños. Muchastiendas, casas, gasolineras notifican a la escuela y a la policia de varias situaciones peligrosas que pudieran ocurrir a los niños. Ayuda a prevenir el crimen de niños. Por favor comente esto a sus hijos.



### Terremoto!! Estas preparado?

Desde el 1 de octubre, iniciará un Nuevo sistema de Aviso Temprano para Terremotos. Por la TV y la radio se avisará de los posibles temblores justo antes de que se presenten. Despues de recibir la noticia, debera mantenerse en calma y en un lugar seguro. Este atento a estos mensajes.



### Por favor tome nota del numero de veces y las vacunas para su hijo!

Algunas familias no han entendido bien lo referente a las vacunas como lo dijimos en el mes de Mayo, y existe confusion en la edad de vacunacion. Por favor revise esta informacion. Estas vacunas, si no se las aplica a su hijo, despues podria ser demasiado tarde, lleve a su (s) hijos a vacunar.

<Polio> Empieza: 3 meses de edad

Termina: 2 dias antes de cumplir 7 años y medio.

Numero de vacunaciones: 2 veces

<BCG> Empieza: 3 meses de edad

Termina: 2 dias antes de cumplir 6 meses o un año

Numero de vacunaciones: 1 vez

Vacuna triple(DPT) Empieza: 3 meses de edad

Termina: 2 dias antes de cumplir 6 meses o un año

Numero de vacunaciones: Primer periodo incluye tres vacunaciones con intervalos de 3 a 8 semanas .Se debe aplicar una vacunación adicional entre 1 año y 1 año y medio despues de la 3ra. vacunacion del primer periodo.

Sarampion y Rubeola: El primer periodo empieza: 1 ano de edad

Termina 2 dias antes de que el nino cumpla 2 años de edad.

Numero de vacunaciones: 1 vez

El Segundo period empieza a los 5 anos de edad.

Termina antes de que cumpla 7 anos de edad. Un año antes de que el niño entre a la primaria.

Numero de vacunaciones: 1 vez

Encefalitis Japonesa: Empieza a los 3 años de edad.

Termina 2 dias antes de que el nino tenga 7 años y medio.

Numero de vacunaciones: El primer periodo incluye 2 vacunaciones con un intervalo de 1 a 4 semanas. Se debe aplicar una vacunacion adicional un año despues de la 2da. vacunacion del primer periodo.

### Solicitamos “STAFF” para el Fujimino International Waiwai club

“Fujimino International Waiwai Club” brinda una gran oportunidad para comunicarse con gentes de otras razas y paises y asi conocernos mejor. La fiesta de navidad será el 8 de diciembre. Haremos un pastel grande, ven y disfruta con nosotros! Tambien necesitamos de mas personas para que nos ayuden. Si te interesa, por favor contáctenos aqui:

●E-Mail : fujiminowai@yahoo.co.jp



### Sabes del servicio EMS?

Con EMS, cualquier paquete, cartas o documentos se pueden entregar en 120 paises del mundo entero. Las tarifas del EMS empiezan en ¥ 900. Por ejemplo, a China - ¥ 900, a U.S.A - ¥ 1,200 a Inglaterra - ¥ 1,500 por los primeros 300 gramos. En la oficina de correos, hay etiquetas de EMS que necesitas llenar. Este servicio es muy util, si no lo has comprobado, usalo y te convenceras..

[www.ficec.jp/living/](http://www.ficec.jp/living/)

● Esta informacion esta disponible en seis idiomas,